

## Die Vielfalt der Bibliotheken

Bern bietet das ganze Spektrum an Bibliothekstypen an. Kolleginnen und Kollegen freuen sich, den Kongressbesucher\*innen die folgenden Institutionen vorzustellen: UB Bern, Schweizerische Osteuropabibliothek; SBD.bibliotheksservice ag; PH Bern Mediothek; Quartierbibliothek Holligen; Gemeindebibliothek Ostermundigen; Kornhausbibliothek; UB Bern, Bibliothek Münsterergasse; UB Bern, Bibliothek vonRoll; Bürgerbibliothek Bern. Detailinformationen gibt es ab August auf der Bibliosuisse-Webseite.

## La diversité des bibliothèques

Berne abrite tous les types de bibliothèques. Les collègues se réjouissent de faire visiter les institutions suivantes aux congressistes : UB Bern, Schweizerische Osteuropabibliothek ; SBD.bibliotheksservice ag ; PH Bern Mediothek ; Quartierbibliothek Holligen ; Gemeindebibliothek Ostermundigen ; Kornhausbibliothek ; UB Bern, Bibliothek Münsterergasse ; UB Bern, Bibliothek vonRoll ; Bürgerbibliothek Bern. Des informations détaillées seront disponibles à partir du mois d'août sur le site web de Bibliosuisse.

## La varietà delle biblioteche

A Berna hanno sede biblioteche di tutti i tipi e i colleghi saranno lieti di presentare ai partecipanti al Congresso le seguenti istituzioni: UB Bern, Schweizerische Osteuropabibliothek; SBD.bibliotheksservice ag; PH Bern Mediothek; Quartierbibliothek Holligen; Gemeindebibliothek Ostermundigen; Kornhausbibliothek; UB Bern, Bibliothek Münsterergasse; UB Bern, Bibliothek vonRoll; Bürgerbibliothek Bern. Informazioni dettagliate saranno disponibili a partire dal mese di agosto sul sito web di Bibliosuisse.

## Preise

**Ganzer Kongress** inkl. Kaffeepausen und Mittagessen

- A** Persönliche Mitglieder: CHF 375.–
- B** Mitarbeitende Institutionelle Mitglieder/Mitglieder ausländische Verbände: CHF 425.–
- C** Nichtmitglieder: CHF 525.–
- D** Mitglieder in Ausbildung, AHV, IV, ALV: CHF 295.–

**Donnerstag oder Freitag** inkl. Kaffeepausen und Mittagessen

- A** Persönliche Mitglieder: CHF 270.–
- B** Mitarbeitende Institutionelle Mitglieder/Mitglieder ausländische Verbände: CHF 300.–
- C** Nichtmitglieder: CHF 370.–
- D** Mitglieder in Ausbildung, AHV, IV, ALV: CHF 195.–

**Frühbuchung bis 30. September 2025**, danach gilt für alle Anmeldungen Tarif C (Nichtmitglieder).

**Kongressparty:** CHF 75.–, Eintritt, Essen, Wein, Bier und Softdrinks, andere alkoholische Getränke gehen zu Lasten der Teilnehmenden.

Anmeldung online via: [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch)

Personen, für die das Online-Anmeldungstool nicht zugänglich ist, können ein barrierefreies Word-Formular anfordern oder sich per Telefon anmelden. Melden Sie sich bei Adriana Rey, [adriana.rey@bibliosuisse.ch](mailto:adriana.rey@bibliosuisse.ch), Tel.: +41 62 552 08 53.

## Prix

**Tout le congrès** pauses café et déjeuner inclus

- A** Membre individuel : CHF 375.–
- B** Collaborateur·trice d'un membre institutionnel/membre d'une association étrangère : CHF 425.–
- C** Externe : CHF 525.–
- D** Membre en formation, AVS, AI, AC : CHF 295.–

**Jeudi ou vendredi** pauses café et déjeuner inclus

- A** Membre individuel : CHF 270.–
- B** Collaborateur·trice d'un membre institutionnel/membre d'une association étrangère : CHF 300.–
- C** Externe : CHF 370.–
- D** Membre en formation, AVS, AI, AC : CHF 195.–

**Inscription anticipée jusqu'au 30 septembre 2025**, ensuite toutes les inscriptions sont soumises au tarif C (externe).

**Soirée du congrès :** CHF 75.–, entrée, repas, vin, bière et softdrinks, autres boissons alcoolisées à la charge des participants.

Inscription sur notre site internet : [www.bibliosuisse.ch/fr](http://www.bibliosuisse.ch/fr)

Les personnes pour lesquelles l'outil d'inscription en ligne n'est pas accessible peuvent contacter Adriana Rey pour recevoir un formulaire Word accessible pour s'inscrire par ce biais ou par téléphone : [adriana.rey@bibliosuisse.ch](mailto:adriana.rey@bibliosuisse.ch), Tél. : +41 62 552 08 53.

## Quote

**Congresso intero** pause caffè e pranzo inclusi

- A** Membri individuali: CHF 375.–
- B** Collaboratori di membri istituzionali/membri di associazioni estere: CHF 425.–
- C** Non membri: CHF 525.–
- D** Membri in formazione, AVS, AI, AD: CHF 295.–

**Giovedì o venerdì** pause caffè e pranzo inclusi

- A** Membri individuali: CHF 270.–
- B** Collaboratori di membri istituzionali/membri di associazioni estere: CHF 300.–
- C** Non membri: CHF 370.–
- D** Membri in formazione, AVS, AI, AD: CHF 195.–

**Iscrizione anticipata entro il 30 settembre 2025**, successivamente si applica la tariffa C per tutte le iscrizioni.

**Festa:** CHF 75.–, comprensivi di ingresso, cibo, vino, birra e bevande analcoliche. Altre bevande alcoliche a carico dei partecipanti.

Iscrizione online: [www.bibliosuisse.ch/it](http://www.bibliosuisse.ch/it)

Le persone per le quali lo strumento di registrazione online non è accessibile possono richiedere un modulo Word privo di barriere o iscriversi al Congresso per telefono. Contatti Adriana Rey: [adriana.rey@bibliosuisse.ch](mailto:adriana.rey@bibliosuisse.ch), Tel.: +41 62 552 08 53.

## Veranstalter

## Organisateur

## Organizzatore

## Host

**Bibliosuisse**  
Bleichemattstrasse 42  
CH-5000 Aarau  
  
T +41 62 823 19 38  
[info@bibliosuisse.ch](mailto:info@bibliosuisse.ch)  
[www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch)



# biblio} suisse

**Schweizer Bibliothekskongress 2025**

**Congrès suisse des bibliothèques 2025**

**Congresso svizzero delle biblioteche 2025**

einladen, inspirieren, verbinden  
inviter, inspirer, connecter  
invitare, ispirare, connettere

# Schweizer Bibliothekskongress 2025

## Congrès suisse des bibliothèques 2025

### Congresso svizzero delle biblioteche 2025

Der Schweizer Bibliothekskongress 2025 findet von Donnerstag, 30. bis Freitag, 31. Oktober 2025 im Kursaal in Bern statt. Der Kongress richtet sich an Bibliothekarinnen und Bibliothekare aus allen Bibliothekstypen und an Mitarbeitende von Informations- und Dokumentationsstellen. Am Kongress wird Deutsch, Französisch, Italienisch und Englisch gesprochen. Es werden ausschliesslich die Keynotes simultan auf Französisch oder Deutsch übersetzt. Details zum Programm entnehmen Sie ab August unserer Webseite [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch).

Le Congrès suisse des bibliothèques 2025 aura lieu du jeudi 30 au vendredi 31 octobre 2025 au Kursaal à Berne. Ce Congrès s'adresse à tous les bibliothécaires et professionnel·les de l'information issus d'institutions académiques, patrimoniales, spécialisées ou encore de lecture publique. Les conférences seront données en allemand, français, italien et anglais. Seules les keynotes seront traduites simultanément en français ou en allemand. Les détails du programme seront disponibles sur notre site internet [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch) à partir d'août.

Il Congresso svizzero delle biblioteche 2025 si svolgerà da giovedì 30 a venerdì 31 ottobre 2025 al Kursaal di Berna. Il Congresso è rivolto a tutti i bibliotecari e professionisti dell'informazione documentaria provenienti da istituzioni accademiche, patrimoniali, specializzate o di lettura pubblica. Le conferenze saranno tenute in lingua tedesca, francese, italiana e inglese. Solo gli interventi principali saranno tradotti simultaneamente in francese e/o tedesco. I dettagli del programma saranno disponibili sul nostro sito web [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch) a partire da agosto.

---

Donnerstag, 30. Oktober/Jehdi, 30 octobre/Giovedì 30 ottobre

---

## Ausstellungseröffnung

### Ouverture de l'exposition

### Apertura dell'esposizione

**Begrüssung/Accueil/Benvenuto:**

**Amélie Vallotton Preisig**, Präsidentin/présidente/presidente Bibliosuisse

**Grusswort/Mot de bienvenue/Saluto istituzionale:**

Bundesrätin/conseillère fédérale/consigliera federale **Elisabeth Baume-Schneider**

## L'architecture et le rôle des bibliothèques dans la recomposition de la Cité

**Keynote: Lionel Carli**, ancien Président du Conseil National de l'Ordre des Architectes (CNOA)

Anschliessend: **Referate, Workshops, Podiumsdiskussionen, Bibliotheksbesuche**

Ensuite: **exposés, ateliers, tables rondes, visites**

A seguire: **presentazioni, workshop, tavole rotonde, visite alle biblioteche**

---

Donnerstagabend/Jehdi soir/Giovedì sera

---

## Kongressparty im Bierhübeli

### Soirée du Congrès au Bierhübeli

### Festa al Bierhübeli

---

Freitag, 31. Oktober/Vendredi, 31 octobre/Venerdì 31 ottobre

---

**Bibliotheksbesuche, Referate, Workshops, Podiumsdiskussionen**

**Visites, exposés, ateliers, tables rondes**

**Visite alle biblioteche, presentazioni, workshop, tavole rotonde**

## Wer erzählt wird, gehört dazu:

### Inklusion in Sprache und Praxis.

**Keynote: Saphir Ben Dakon**, Kommunikations- und Inklusionsexpertin

## Die Branche feiert!

Am Donnerstagabend steigt im Bierhübeli die grosse Kongressparty. Hier trifft sich an diesem Abend die Bibliotheksbranche. Tanzen, essen und trinken Sie mit uns, und nutzen Sie die Zeit zum Netzwerken. Die Anmeldung zur Kongressparty erfolgt über unsere Webseite [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch).

## Jusqu'au bout de la nuit!

Jeudi soir, Bierhübeli accueille la grande fête du Congrès. Le secteur des bibliothèques se réunit ce soir-là dans cet établissement. Venez danser, manger et boire avec nous et profitez de l'occasion pour faire du réseautage. L'inscription à la soirée du congrès se fait sur notre site web [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch).

## Il settore delle biblioteche in festa

Giovedì sera, al Bierhübeli, si terrà la grande festa del Congresso, durante la quale sarà possibile curare le proprie relazioni pubbliche condividendo cibo, bevande e musica con i colleghi. La registrazione alla festa può essere effettuata tramite il nostro sito web [www.bibliosuisse.ch](http://www.bibliosuisse.ch).

## Unsere Aussteller

### Nos exposants

### I nostri espositori

(Stand 12. April 2025/Etat des inscriptions au 12 avril/Stato delle iscrizioni al 12 aprile)

ACS Publications

Ammareal SAS

Avacom

Axiell Deutschland GmbH

Bibliothekstechnik GmbH

Bloomsbury Digital Resources

Buchbinderei Hollenstein

Clarivate Analytics

Dietmar Dreier GmbH

EBSCO Information Service

Emerald Group Publishing Limited

Gale, a Cengage company

GBI-Genios Deutsche Wirtschaftsdatenbank GmbH

Huber & Lang Lehmanns Media AG

Mettrin

Missing Link eG Nomos

Munzinger

Nexbib

OCLC

Oxford University Press

Predata AG

Sage Publications Ltd.

SBD.bibliotheksservice ag

SLSP

Springer Nature

Wiley

Lyngsoe Systems Library Solutions A/S

Bolinda Labs GmbH

Coherent Digital

Wolters Kluwer Health/OVID Technologies GmbH

SNV Schweizerische Normenvereinigung

rocklog GmbH